

01/31/2016 中文報告

1. 歡迎首次來參加崇拜的朋友們，散會後請坐在旁邊的弟兄姊妹帶他/她到圖書館，讓我們的迎新小組歡迎他/她。今日下午 12:40-1:30，在 133、135 教室有新朋友歡迎會，有午餐供應。歡迎近幾個月來的新朋友參加。
2. 感謝主，Cary 市政府已核准擴堂的整地計劃，後續還有許多的事工需要您的代禱及支持，讓我們一起同心建造教會。
3. 自即日起，教會僱請 Cary 市警察(off-duty)於每週日早上作安全巡邏並指揮交通。
4. 請您今天不要忘記在大廳領取您 2015 年度的奉獻記錄，幫忙教會節省郵費。謝謝合作！
5. 我們要繼續在神的話語上扎根，使今年的事工中心『我們起來建造吧！』建立在更穩固的屬靈根基上。今年，讓我們一起用 10 個月的時間，細讀新約聖經。讀經報名表在大堂桌上，為自己願意讀聖經的心志禱告之後，請將讀經報名表交給萬自弘執事、陳牧師或林牧師。
6. 2016 年度北卡恩愛夫婦營將於 3 月 11-13 日在 Homewood Suites by Hilton (RTP 工業園區附近)舉行。費用：每對夫婦\$380(如果您有需要，教會將另有補助)。這夫婦營將幫助您們開始更好地面對夫妻的婚姻關係，特此邀請您及配偶參加，名額有限、切莫錯失，請儘快與劉岳、祁溫雅夫婦聯絡(980-225-4320 或 airsunspace@gmail.com)
7. 所有在 2015 年 12 月支出的費用申報，最遲必須於 1 月 31 日前提交相關執事。請注意截止日期，謝謝您的合作。
8. ESL 事工，學習英語和福音！新生分班測試和註冊，及舊生登記時間是今天下午 1:15 在 5-Flex 教室，上課時間是 2 月 7 日到 4 月 24 日，每個星期天下午 1:30—3:30 在教會課室。如果你願意服事，請聯繫 George Chen 弟兄(919-655-8108 / gschenhope@gmail.com)。
9. 長青團契下次聚會時間訂為 2 月 4 日上午 10:00(週四)，于教會 #132-140 教室。
10. 愛心關懷事工是今年的重點事工之一，將在 2 月 6 日下午 3-5 在 5-flex 教室，先有座談會，報告事工異象及計劃；並於 3 月 6 日起有主日學課程，培訓基本關懷探訪技巧。請各小組指定至少一人參加。也歡迎願意加入愛心關懷團隊的弟兄姐妹一起服事。請事先向關懷執事-黃泰然，或是林牧師報名。
11. 兒童事工主任聘請委員會一致決議邀請兒童事工主任候選人梁婉明傳道 (Miranda Liang)，在 2 月 12-15 日做第一次的面談，請預留時間和梁婉明傳道見面。教會大廳備有梁傳道的簡歷及面談時間表，歡迎取閱。請為面談的過程禱告，一起來尋求神的旨意。面談後，梁傳道希望能多留四天(2 月 15-18 日)認識 三角地區，如果教會弟兄姐妹願意接待，請與萬自弘弟兄聯絡 (919-378-1568)。
12. 教會將於 2016 年 2 月 20 日舉行春節晚會。晚餐於下午 5:30 開始，請準備您的拿手好菜，與大家一同分享；之後，7:00 開始舉行晚會節目。節目細節將於稍後公佈。歡迎您邀請親朋好友一起來參加。當晚教會廚房需要同工，如果你願意幫忙，請到教會廚房登記，或與總務執事方宇軒 (Nelson.Fong@gmail.com) 聯絡。
13. 學生團契每週五晚上都有提供飯食，我們很需要您的協助提供飯食，請有負擔者至 NCSU 的佈告欄填寫或與陳世銓姊妹聯絡。(電郵 cecilia.c2@gmail.com; 電話 919-981-0085) 或聯絡 Melody Shao 邵玫玉 (電郵 melodyshao@gmail.com)
14. 北美華神將於 2 月 11-14 日開設「從以弗所書看建造教會藍圖」課程，由陳家榮牧師授課。敬請牧長們鼓勵教會同工參予，同蒙造就！報名單放在大堂外桌上。授課地點在華人福音基督教會。

青少年事工報告

1. Super Bowl Sunday Outreach—2月7日 6:00pm 我們會一起吃 Pizza，6:30pm 再一起看 Super Bowl，這是一個傳福音的好機會，歡迎大家一起來並邀請朋友參加。教會會準備汽水，您可以帶 chips 或點心和大家分享。請至 www.raleighccc.org/youth 網站報名，以便統計人數。
2. 週三青少年禱告會—鼓勵青少年參加每星期三晚上 7:30 在詩班室的培訓和禱告。我們會用 Mark Batterson 寫的書-"Draw the Circle"，開始“禱告的基本訓練”，然後我們再一起禱告。
3. 2016 M-Fuge Youth Mission Camp 青少年宣教夏令營-7月11日至15日 - Charleston, South Carolina - 每名青少年的夏令營費用是 299 元，預付金 50 元，以便預留位子。支票請註明給“RCCC”，如果你想參加但尚未報名，請儘快與 Pastor Jerry(jmillerrc3@yahoo.com ; 919.961.8859) 聯繫。
4. 復活節洗禮—如果你已經接受耶穌基督為你的救主，並希望在 3 月 27 日復活節接受洗禮，請與 Pastor Jerry 聯繫。

肢體關懷

周文筠姊妹已經開始做為期 14 天的放射線治療，求神減低副作用並給他們全家有足夠的恩典。

請為主日講員代禱:國語堂講道主題—同心同行

日期	國語	粵語	英語
02/07	林春騰牧師		Dr. Scott Hildreth
02/14	青少年主日(三堂聯合)—Pastor Jerry		

01/31/2016 Announcements

1. We welcome new friends who are worshipping with us today for the first time. A newcomers' welcome party will be held today from 12:40pm-1:30pm in rooms 133-135. Lunch will be provided. Newcomers who have visited us in the last three months are welcome to join us.
2. Praise the Lord! The Town of Cary government has issued the permit for our church expansion site plan. There are still many aspects of the project that need your prayers and support. Let us unite and build our church.
3. Town of Cary police has been hired to provide security and traffic control for our church every Sunday morning starting from today.
4. Please pick up your 2015 Contribution Statement today in the lobby. Any statements picked up will save us postage.
5. ESL— Our ESL testing/registration for classes will be today, 2016, 1:15pm in the 5-flex rooms. Classes will be held February 7-April 24 from 1:30-3:30pm. Contact George Chen at 919 655-8108, gschenhope@gmail.com .
6. Expense Reimbursements: Any reimbursement request for expenses incurred in December 2015 must be turned in by January 31st , 2016. Any 2015 reimbursement request for expenses submitted after January 31st , 2016 will not be honored as the 2015 accounting year will be closed. Please be proactive and meet this deadline. We appreciate your cooperation.
7. The Children's Director Search Committee has invited minister Miranda Liang to interview for the vacant Children's Director position. If the Lord leads her here her title will be Children's Minister as she is a seminary graduate. She will interview on February 12th – 15th . Please mark your calendar and come to meet her. The interview itinerary is available in the foyer. Please pray for this interview process. May the Lord grant us wisdom to discern His will regarding RCCC's next Children's Director. After interviewing Minister Liang will stay here for an additional four days (2/15-2/18) to acclimate to the area. If you are willing to host Minister Liang on those days, please contact the search committee chair Tom Wan (919-378-1568)
8. Our church will be celebrating Chinese New Year on Sat. February 20th , 2016. We will begin with a potluck dinner at 5:30 pm to be followed by the evening's program at 7:00 pm. Details of the program will be announced soon. This is a good opportunity for you to invite your friends to our church. We need helpers in the kitchen that night. If you are willing to serve, please sign up at the sign up sheet in the kitchen, or contact General Affairs deacon - Nelson Fong (Nelson.Fong@gmail.com).

Youth

1. Super Bowl Sunday Outreach—Join us on next Sunday, February 7th , for our Super Bowl outreach. We will have pizza at 6:00 p.m. and start watching the game at 6:30 p.m. This event is a great way to reach out to your non-Christian friends. Youth, college students, young adults, and parents/adults are all invited. If you plan on coming, please sign up through our youth website at www.raleighccc.org/youth. The youth ministry will provide the pizza and soda. Plan on bringing a snack (cookies, chips, etc.) to share.
2. Wednesday Youth Prayer—Join us for our weekly youth prayer meeting on this Wednesday at 7:30 p.m. Each week,, we are using the book, "Draw the Circle," for a short time of "Basic Prayer Training," and then we are spending the rest of the time in prayer.
3. 2016 M-Fuge Youth Mission Trip—If you would like to go to M-Fuge but have not registered, please speak with Pastor Jerry as soon as possible. Spaces fill up quickly for this camp (July 11th – 15th in Charleston, SC). The camp fee is \$299. A \$50 non-refundable deposit is required to reserve a spot. Please make checks payable to RCCC.

4. Baptism on Easter Sunday—If you have accepted Jesus as your Lord and Savior, it is important to obey Jesus' command to get baptized. If you would like to get baptized on Easter Sunday, March 27th, contact Pastor Jerry as soon as possible.

Remember in Prayers

1. Sister Winnie Lin started radiation treatment Jan. 11. Please pray that there will be minimum side effects and that her whole family will have sufficient grace to go through this.

Upcoming Sermons

02/07 Open	Dr. Scott Hildreth
02/07 Youth Sunday (Combined Service)	Pastor Jerry